ASEMAKAAVAMERKINNÄT JA -MÄÄRÄYKSET

DETALJPLANEBETECKNINGAR OCH -BESTÄMMELSER

YS	Terveydenhuollon ja sosiaalitoimen rakennusten korttelialue. Korttelialueelle saa lisäksi sijoittaa terveysalan tutkimus-, opetus- ja liiketoimintaa palvelevia tiloja sekä pysäköintitilaksen. Rakennusten alimpiin kerroksiin saa lisäksi sijoittaa muita liike- ja palvelutiloja.
YS/s	Terveydenhuollon ja sosiaalitoimen rakennusten korttelialue, joka on kaupunkikuvallisesti, arkkitehtonisesti, maisema-arkkitehtonisesti ja kulttuurihistoriallisesti arvokas. Korttelialueelle saa lisäksi sijoittaa terveysalan tutkimus-, opetus- ja liiketoimintaa palvelevia tiloja, päivähoidon ja pysäköintilaitoksen.
VP	Puisto.
	3 m kaava-alueen rajan ulkopuolella oleva viiva.
	Kaupunginosan raja.
	Korttelin, korttelinosan ja alueen raja.
	Osa-alueen raja.
	Ohjeellinen alueen tai osa-alueen raja.
	Risti merkinnän päällä osoittaa merkinnän poistamista.
18	Kaupunginosan numero.
18626	Korttelin numero.
4	Ohjeellisen tontin numero.
LÄÄKÄRINK	Kadun tai puiston nimi.
6880	Rakennusoikeus kerrosalaneliömetreinä.
135000+ ma29000	Lukuosarja, joka yhteenlaskettuna osoittaa merkinnöin oikeuden määrän kerrosalaneliömetreinä. Ensimmäinen luku ilmoittaa maanpäällisten kerrosten kerrosalaneliömetrimäärän ja toinen luku ilmoittaa maanalaisten tilojen kerrosalan enimmäismäärän. Maanalaisen huoltopihan sallen liittyvine huolto- ja varastotiloineen saa rakentaa kerrosalan lisäksi.
+24.5	Maanpinnan tai pihamaan likimäärainen korkeusasema.
+40.0	Rakennuksen vesikaton ylin sallittu korkeusasema.
	Yhdyskuntateknisen huollon tunneli. Tunnelin läheisyydessä ei saa suorittaa kaivua tai louhintaa siten, että sitä aiheutuu tunnelille haittaa.
	Rakennusala.
maph (+8.0 - -23.0)	Maanalainen tila, johon saa sijoittaa pysäköintilaitoksen, väestönsuojan, teknisiä tiloja, yhdyskuntateknisen huollon tiloja, huolto- ja varastotiloja sekä muita sairaalan toimintaa tukevia tiloja sekä muita kuntoon merkittyjä korkeusasemien välin. Korkeusasemat sisältävät suojavyöhykkeet, jotka voidaan korvata myös rakenteellisilla ratkaisuilla. YS/s-korttelialueelle saa lisäksi sijoittaa noin tasolle -21 ulottuvan ajoradan, jonka alapuolelle on varattava 5 metriä korkea suojavyöhyke. Alueen pohjoisosassa on huomioitava maanalaisten tilojen sekä maanalaisen liikennetunnelin yhteensovittamisen suunnittelutarve. Maanalaisten tilojen suunnittelussa ja toteuttamisessa tulee turvata riittävin lujitustoimenpitein olemassa olevan viemäritunnelin toiminta.
mah (+8.0 - -47.0)	Maanalainen tila, johon saa sijoittaa yhdyskuntateknisen huollon tiloja sekä näiden rakentamis- ja huoltotunneleita suojavyöhykeineen sulkuihin merkittyjen korkeusasemien väliin tai suojavyöhyke voidaan korvata rakenteellisilla ratkaisuilla. Alueen pohjoisosassa on huomioitava maanalaisten tilojen sekä maanalaisen liikennetunnelin yhteensovittamisen suunnittelutarve.
mal-1 (-7.0)	Maanalainen tila, johon saa sijoittaa korttelia 18626 palvelevien huolto-, saatto- ja pysäköintitilojen ajoyhteyden ja pelastuskäytävän suojavyöhykkeineen, sijaintiohjeellinen. Sulukissa oleva luku ilmoittaa maanalaisen ajoradan pinnan likimääräisen korkeusaseman. Rakenteet pitää suunnitella ja toteuttaa siten, että ensijaiset virtausta ei estetä.
mal-2 (-5.0)	Maanalainen tila, johon saa sijoittaa korttelia 18626 palvelevien saatto- ja pysäköintitilojen ajotunneliyhteyden henkilö- ja saattoliikennesäjeuvoja varten, sijaintiohjeellinen. Sulukissa oleva luku ilmoittaa maanalaisen ajoradan pinnan likimääräisen korkeusaseman. Tunnelliyhteyden suunnittelussa ja toteuttamisessa tulee turvata riittävin lujitustoimenpitein olemassa olevan viemäritunnelin toiminta.
mal-3 (-10.0)	Maanalainen tila, johon saa sijoittaa korttelin 18626 palvelevien saatto- ja pysäköintitilojen ajoyhteyden suukulkoineen, sijaintiohjeellinen.
mal-ajo-1	Alueen osa, johon saa sijoittaa korttelia 18626 palvelevien huolto-, saatto- ja pysäköintitilojen ajoyhteyden suuukulkoineen, sijaintiohjeellinen.
mal-ajo-2	Alueen osa, johon saa sijoittaa Auroranportille sekä korttelin 18626 huolto-, saatto- ja pysäköintitiloihin johtavan ajoyhteyden suuukulkoineen, sijaintiohjeellinen.
mal-ajo-3	Alueen osa, johon saa sijoittaa korttelia 18626 palvelevien saatto- ja pysäköintitilojen ajoyhteyden suukulkoineen, sijaintiohjeellinen.
	Istutettava alueen osa, jolla kaupunkikuvallisesti merkittävä puusto ja arvokkaat tuleet säilyttää ja puustoa tarvittaessa uudistaa.
* * * * *	Säilytettävä ja tarvittaessa uudistettava puurivi.
	Säilytettävä puu.
	Istutettava puu tai puurivi.
au-1	Alueen osa, joka on kaupunkikuvallisesti, kulttuurihistoriallisesti ja toiminnallisesti merkittävä sisäänkäyntiaukio.
au-2	Kaupunkikuvallisesti ja toiminnallisesti merkittäväksi jalankulun sisäänkäyntiaukioksi rakennettava alueen osa, sijainti ohjeellinen. Aukio ja viereinen katualue tulee suunnitella ja toteuttaa yhtenäiseksi kokonaisuudeksi.
au-3	Kaupunkikuvallisesti ja toiminnallisesti merkittäväksi, jalankululle ja pyöräilylle sallituksi sisäänkäyntialueeksi rakennettava alueen osa, sijainti ohjeellinen. Ainoastaan saturnuksen virka-ajoneuvojen saattoliikenne on alueella sallittu, ellei alueen osaa koskevassa kaavamerkinnössä ja -määräyksissä ("ajo") ole muuta liikennettä erikseen sallittu.
sr-1	Kulttuurihistoriallisesti, rakennustaiteellisesti tai kaupunkikuvallisesti erityisen arvokas suojeltava rakennus. Rakennus on arvokas osana sairaalarakennusten muodostamaa laajempaa kokonaisuutta. Suojelu koskee rakennuksen julkisivujen ja vesikaton ilmettä ja hahmoa, alkuperäisiä tai niihin verrattavia näkyviä rakenteita ja rakennusosia sekä rakennuksen arvokkaita sisätiloja. Rakennuksessa tehtävät korjaustyöt ja muutokset eivät saa heikentää sen arvoa tai hävittää sen ominaispiirteitä. Rakennusta ei saa purkaa.
sr-2	Kulttuurihistoriallisesti, rakennustaiteellisesti tai kaupunkikuvallisesti arvokas suojeltava rakennus, rakennus on arvokas osana maamerkkinä ja osana sairaalarakennusten muodostamaa laajempaa kokonaisuutta. Suojelu koskee rakennuksen julkisivujen ja vesikaton ilmettä ja hahmoa, alkuperäisiä tai niihin verrattavia näkyviä rakenteita ja rakennusosia sekä rakennuksen arvokkaita sisätiloja. Rakennuksessa tehtävät korjaustyöt ja muutokset eivät saa heikentää sen arvoa tai hävittää sen ominaispiirteitä. Rakennusta ei saa purkaa.
sr-3	Kaupunkikuvallisesti arvokas suojeltava rakennus, jonka ominaispiirteet on säilytettävä. Rakennus on arvokas osana sairaalarakennusten muodostamaa laajempaa kokonaisuutta. Rakennusta ei saa purkaa.
	Katu.
	Yleiselle jalankululle varattu alueen osa.
ajo	Ajoyhteys, sijainti ohjeellinen.
	Maanalaista johtoa varten varattu alueen osa.
v	Kadun ylittävä jalankulun ja pyöräilyn yhteys.
	Ajoneuvoliittymä, sijainti ohjeellinen.

RAKENNUSOIKEUS JA TILOJEN KÄYTTÖ

au-2 -merkityille aukioille aukeavat maantasotilat on varattava ravintola-, kahvila-, kauppa- ja muiksi asiakaspalvelutiloiksi ja näihin tulee rakentaa sisäänkäynnit suoraan aukiolta. Tilat tulee varustaa riittävin varasto- ja aputilon. Vähintään yhden liikkellen pinta-alan tulee olla vähintään 200 m² ja se on varustettava rasvanerottelukaivolla ja katon ylimmän tason yläpuolelle johdettavalla ilmastointihormilla. Tilat saa rakentaa kerrosalan lisäksi.

Passage genom byggnad.

Nuoli osoittaa rakennusalan sivun, johon rakennus on rakennettava kiinni.

Pilten anger den sida av byggnadstyta som byggnaden ska tangera.

Julkisivujen ääneneristävyys tulee mitoittaa siten, että saavutetaan melutason ohjearvot sisällä.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

Asuinhuoneiden ja muiden vastaavien tilojen ulkovaipan äänitasoerotuksen ympäristömelua vastaan on oltava vähintään 30 dB.

Lekkiin ja oleskeluun tarkoitetut piha-alueet, oleskeluparvekkeet, kattoterassit ja vastaavat alueet tulee sijoittaa ja tarvittaessa suojata liikennemeluilta siten, että niillä saavutetaan melutason ohjearvot päivällä ja yöllä.

Förbindelsegången på byggnadsyta med beteckningen yk ska till sin karaktär vara lätt och genomskinlig och den ska senare kunna avlägsnas så att sr-2 -byggnadens fasadutryck kan återställas i ursprungligt skick.

Byggnadernas och konstruktionernas fasadmaterial ska anpassas till platsen samt vara av hög kvalitet och tidsbeständiga. Fasadernas tekniska konstruktioner och lösningar ska integreras i fasadernas arkitektur.

Förbindelsegången på byggnadsyta med beteckningen yk ska till sin karaktär vara lätt och genomskinlig och den ska senare kunna avlägsnas så att sr-2 -byggnadens fasadutryck kan återställas i ursprungligt skick.

Byggnadernas takländskap ska på längre avstånd betraktat ge ett enhetligt och elegant intryck samt vara landskapsmässigt och stadsbildmässigt högklassigt. Räcken och skydds-glas på taket ska rymmas inom en vinkel på 45 grader sett från takfoten. Takets nödvändiga tekniska anordningar ska anpassas till takets arkitektur och planeras som en naturlig del av gårdar och gröntak.

Kommunaltekniska förbindelsingsskåp och andra konstruktioner ska anpassas till stadsbilden så att de utgör en del av byggnaderna eller landskapskonstruktionerna.

För YS- och YS/s-kvartersområden ska en helhetsplan för skyltning och belysning uppgöras och bifogas till bygglovsansökningen.

PIHAT, VANHA SAIRAALAPUISTO JA ULKOALUEET

Puistot, kadut, aukiot, kulkualueet ja muut julkiseen kaupunkitilaan liittyvät ympäristöt sekä piha-alueet tulee suunnitella, toteuttaa ja/tai kunnostaa yhtenäisen suunnitelman ja kulturihistoriallisesti arvokkaan kantakaupunkiympäristön korkean laatuvaatimustason mukaisesti.

Istutettavaksi merkityillä alueilla avokalliot, männyt ja muu kaupunkikuvallisesti arvokas puusto tulee säilyttää ja tarvittaessa tulee istuttaa uusia puita. Puusto ja avokalliot kaupunkikuvallisesti tärkeillä reuna-alueilla Urheilukadun, Reijolankadun ja Nordenskiöldinkadun varressa sekä Kesäkadun puoleisessa tontinosassa tulee säilyttää, samoin kuin reunavyöhykkeen metsäinen luonne jota tulee tarvittaessa vahvistaa ja/tai uudistaa. Arvokkaita avokalliolta saa louhia ja avata omedelbart intill patientrummen, ifall det är nödvändigt att placera dessa på en lägre nivå än nuvarande marknivå, vandt utsikten från dessa med landskapsarkitektoniska medel ska planeras och utföras så att den ser trivsam ut.

Kvartersområdet YS/s ska vårdas och utvecklas som en historisk sjukhuspark. Den historiska entréplatsen och trädgården ska bevaras och förswunna delar i första hand återställas. Områdets vårdvilla element som inte får avlägsnas är urbergsytorna träd och trädrad, en berså, gråstyor, gångstråk, slödområdet, sjukhusmuren som omger området samt kala berghällar. Enstaka nya byggnader får göras i sjukhusmuren vid den ursprungliga porten till sjukhusområdet, för en port till utrymningstrappan från befolkningsskyddet samt för ett nytt gångstråk som möjligen öppnas från Idrottsgatan. Eventuella nya gångstråk får inte vara bredare än 2,2 m. På området ska användas material som är typiska för den gamla epoken. Eventuella nya stödmurar ska byggas som granitmurar främst genom återvänändning av sten från gamla stödmurar.

På YS-kvartersområdet ska den del av gamla sjukhusmuren som ligger norr om den södra in- och utfartsasfaltrutan invid Idrottsgatan bevaras, men mindre öppningar får göras i muren så att den bibehåller sin enhetlighet. Brända ramper och/eller nivåskillnader som möjligen orsakas av terrängförändringar ska byggas i naturstenen eller av gjutbar armerad betong. Stenformationer på platsen och utschaktat stenmaterial ska utnyttjas framförallt vid planering och byggande av au-2 -platsen.

Mynningen till mal-ajo-1 -körförbindelsen ska anpassas väl till Centralparkens och Auroranportens karaktär med hjälp av högklassiga material och miljökonst. Infartens synliga konstruktioner och yter samt interiörer som syns i stadsbilden ska planeras och utföras högklassigt så att den för stadsbilden viktiga stadsturnelmynningens kvalitetskrav uppfylls. Tomtens del mellan kvarteret 17061 och tunnelns yttervägg ska planeras och utföras som en naturlig del av hela tunnelanläggningen och hjälp av terrängformgivning och vegetation. Branta ramper och/eller väggar som förändringen medför ska byggas i natursten eller av på platsen gjuten betong. Körförbindelsens inre belysning ska vara diskret utan.

Infarten till körförbindelsen med beteckningen mal-ajo-2 ska anpassas väl till den omgivande terrängen och/eller byggandet.

mal-ajo-3 -merkityn ajoyhteyden suuukko tulee sovittaa huolellisesti ympäröivään maastoon ja/tai rakentamiseen.

Muiden moottorijoneuvojen kuin virka-ajoneuvojen pääsy au-3 -merkityille alueille Urheilukadun suunnasta on estettävä rakenteellisin keinoin.

YMPÄRISTÖTEKNIIKKA

Rakennusten julkisivujen ääneneristävyys tulee mitoittaa siten, että saavutetaan melutason ohjearvot sisällä.

Potilashuoneiden ja muiden vastaavien tilojen ulkovaipan äänitasoerotuksen ympäristömelua vastaan on oltava vähintään 30 dB.

I patientrum och andra motsvarande utrymmen ska ytterskalets ljudnivåskillnad mot miljöbuller vara minst 30 dB.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

Potilashuoneiden ja muiden vastaavien tilojen ulkovaipan ääneneristävyys tulee mitoittaa siten, että saavutetaan melutason ohjearvot sisällä.

Gårdar för lek och vistelse, balkonger, takterrasser och motsvarande områden ska placeras och vid behov skyddas mot trafikbuller så att man på dessa uppnår bullernivåns riktvärden dag och natt.

Nordenskiöldinkadun ja Reijolankadun lähellä rakennusten ja parvekkeenomaisten oleskelutilojen tuloilmanotto tulee järjestää tehokkaasti suodatettuna kattotasolta mahdollisimman etäältä kadulta kuitenkin vähintään 80 metrin etäisyydeltä Nordenskiöldinkadun ja vähintään 40 metrin etäisyydeltä Reijolankadun reunasta.

Pysäköintitilojen ja varsinaisen rakennuksen ilmanvaihtojärjestelyt tulee suunnitella ja järjestää siten, ettei niistä aiheudu haittaa tai mahdollisuutta sairaalatoimille, ulko-oleskelutiloille, muille toiminnoille tai ympäristölle. Maanalaisten pysäköintitilojen ja ajoneuvotunnelien poistoilma tulee johtaa rakennusten kattotasolle asti. Raitis ilma tulee ottaa riittävän etäältä päästötilanteista.

Maaperän pilaantuneisuus ja puhdistustarve on selvitettävä ennen rakentamiseen ryhtymistä ja tarvittaessa maaperä on puhdistettava ennen alueen ottamista asemakaavan mukaiseen käyttötarkoitukseen.

RAKENNETTAVUUS

Poistumistiet, tekniset tilat ja näiden vaatimat kuilut ja hormit, tekniset laitteet ja ajoneuvoluiskat on sijoitettava rakennusrungon sisään tai ulkoalueiden lukmuurien yhteyteen, ellei alueita tai alueen osia koskevissa kaavamerkinnöissä ja -määräyksissä ole sijoittamista erikseen sallittu.

GÅRDAR, GAMLA SJUKHUSPARK OCH ANDRA UTRYMMEN OMRÅDEN

Parker, gator, öppna platser, gångvägar och till stadsrummet anslutande övriga miljöer samt gårdar ska planeras, utföras och/eller rustas upp så att kvalitetskraven för den kulturhistoriskt värdefulla innerstadsmiljön uppfylls.

I områden med planeringsbeteckning som ska kalla berghällar, tallar och andra trädbestånd med värde för stadsbilden bevaras och vid behov planteras med nya träd. Trädbestånd och kala berghällar i för stadsbilden viktiga kantzoner längs Idrottsgatan, Greijsgatan och Nordenskiöldinkadan varnessa sekä Kesäkadun vid Centralparken ska bevaras. Ilksom även kantzonens skogsnatur, som vid behov ska förstärkas och/eller förnyas. Värdefulla kala berghällar får förutom vid au-2 -platsen schaktas omedelbart intill patientrummen, ifall det är nödvändigt att placera dessa på en lägre nivå än nuvarande marknivå, vandt utsikten från dessa med landskapsarkitektoniska medel ska planeras och utföras så att den ser trivsam ut.

Kvartersområdet YS/s ska vårdas och utvecklas som en historisk sjukhuspark. Den historiska entréplatsen och trädgården ska bevaras och förswunna delar i första hand återställas. Områdets vårdvilla element som inte får avlägsnas är urbergsytorna träd och trädrad, en berså, gråstyor, gångstråk, slödområdet, sjukhusmuren som omger området samt kala berghällar. Enstaka nya byggnader får göras i sjukhusmuren vid den ursprungliga porten till sjukhusområdet, för en port till utrymningstrappan från befolkningsskyddet samt för ett nytt gångstråk som möjligen öppnas från Idrottsgatan. Eventuella nya gångstråk får inte vara bredare än 2,2 m. På området ska användas material som är typiska för den gamla epoken. Eventuella nya stödmurar ska byggas som granitmurar främst genom återvänändning av sten från gamla stödmurar.

Pako- ja pelastusturvallisuus

Ennen tontin rajat ylittävän hankekokonaisuuden tai sen osan rakennusluvan myöntämistä tulee hakijan laatia selvitys pelastusturvallisuudesta myös rakennuslupa-alueen ulkopuolelta koko rakentamisen toisiaallisilleetta vaikutusalueella.

Maanalaisissa tiloissa ei tarvitse rakentaa tonttien rajaseinää. Jos rajaseinää ei rakenneta, tulee pelotekniisiä ratkaisuja suunniteltaessa käsitellä alueita yhtenä kokonaisuutena riittävän paloteknisen turvallisuustason saavuttamiseksi.

Louhinta-, räjäytys- ja kaivuutyöt

Maanalaiset tilat ja johtokujat on sijoitettava, louhittava ja lujitettava siten, että niistä tai niiden rakentamisesta ei aiheudu vahinkoa rakennuksille, alueen kulttuurihistoriallisille arvoille, muille tiloille tai rakenteille eikä kaduille, rakmivä eller på gator. Samhällstekniska nätverk får inte heller förorsakas olägenhet eller skada, eller förvara utrymmen för maanalaisten tilavarausten toteutuessa. Rakentamisessa tulee olueen puustoa, avokalliolita ja kasvillisuutta säästää mahdollisimman paljon.

ILMASTON MUUTOS - HILLINTÄ JA SOPEUTUMINEN

Rakentamisessa tulee tavoitella mataleanergiarakentamisen periaatteita ja tontilla tulee tuotaa uusiutuvaa energiaa. Rakennuksien kattotasoihin ja julkisivuihin liittyvät uusiutuvan energian tuottamiseen tarkoitetut laitteet tulee suunnitella osana rakennusten arkkitehtuuria.

Ytterskalets ljudnivåskillnad mot miljöbuller vara minst 30 dB.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

I patientrum och andra motsvarande utrymmen ska ytterskalets ljudnivåskillnad mot miljöbuller vara minst 30 dB.

Gårdsdäck samt byggnadstak och skyddstak vars taklutning understiger 20 grader ska planteras som gård, byggas som gröntak eller förses med solpaneler.

TRAFIK OCH PARKERING

Nya tomtanslutningar förutom Auroraportens körtunnel får inte anvisas till kvartersområdena.

Högst 650 underjordiska bilplatser får anvisas på YS- och YS/s -områdena. Dessutom får i marknivån anvisas korttidsplatser för eskorttrafik.

Cykelplatser ska anvisas minst enligt följande:
- för kunder 1 cp / 500 m² vy
- för personal 1 cp / 3 arbetstagare.

Tällä asemakaava-alueella korttelialueelle on laadittava erillinen tontti jako.

Underjordiskt utrymme, där ett utrymnings- och räkevakueringsschakt med skyddszon som leder upp från kör- och logistiktunnelin får placeras. Schaktet får inte ha konstruktioner ovanför marken på detaljplaneområdet.

Underjordiskt utrymme på ungefärliga nivån +11.0, där en underjordisk förbindelsetunnel och ovanför den en utrymningsgång för kör- och logistiktunnel får placeras. Konstruktioner som stiger upp från underjordiskt utrymme ovanför marken ska integreras i den befintliga stödmuren.

Byggnadsyta för en förbindelsegång. På området får byggas en 3,5 m bredd förbindelsegång mellan byggnaderna, om byggnadernas funktionalitet det absolut behöver. Den fria underfartshöjden under förbindelsegången ska vara minst 4,5 m och dess höjd får inte överstiga 4 m.

Byggnadsyta för byggnader och anläggningar för samhällstekniska försörjning.

Körramp till underjordiskt utrymme.

Körramp till underjordiskt utrymme, riktgivande läge.

Passage genom byggnad.

Nordenskiöldinkadun tai Reijolankadun suuntaan ei saa sijoittaa oleskeluparvekkeita. Parvekkeiden sijaan saa rakentaa viherhuoneita tai lasitettujen parvekkeiden kaltaisia ilmastillmättömiä oleskelutiloja, jotka on varustettu koneellisella ilmanvaihdolla. Tilat saa rakentaa kerrosalan lisäksi.

Område där utrymningstrappa från underjordiskt skyddsrum får placeras, riktgivande läge. Konstruktionen får vara högst 17 m² stor och takets högsta höjd ska ligga så nära den befintliga sjukshusmurens åshöjd som möjligt.

Del av område, där körförbindelse till kvarteret 18626 service-, eskort- och parkeringsutrymme och dess mynning får placeras, riktgivande läge.

Del av område, där körförbindelse till Auroraporten samt kvarteret 18626 service-, eskort- och parkeringsutrymme och dess mynning får placeras, riktgivande läge.

Del av område, där körförbindelse till kvarteret 18626 parkeringsutrymme och förbindelsens mynning får placeras, riktgivande läge.

Del av område som ska planeras och där för stadsbilden viktigt trädbestånd och kala berghällar ska bevaras och trädbestånd förnyas vid behov.

Trädrad som ska bevaras och vid behov förnyas.

Träd som ska bevaras.

Träd eller trädrad som ska planteras.

Del av område som utgör en för stadsbilden samt kulturhistoriskt och funktionellt betydande entréplats.

Del av område som ska byggas som en för stadsbilden och funktionsmässigt betydande entréområde, där gång- och cykeltrafik är tillåten, riktgivande läge. Endast tillfällig trafik för tjänsteförare är tillåten, ifall man inte med särskilda planbeteckningar och -bestämmelser för delområden ("ajo") har godkänt annan trafik.

Kulturhistoriskt, arkitektoniskt och för stadsbilden speciellt värdefull byggnad som ska skyddas. Byggnaden är värdefull som en del av en större sjukhusbyggnadshelhet. Byggnadens fasader, yttertak och form samt ursprungliga material och detaljer ska bevaras. Byggnadens interiörer får ändras endast i den mån ändringarna är förenliga med byggnadens kulturhistoriska värden. Byggnaden får användas för ändamål som är förenliga med byggnadens kulturhistoriska värden.

Kulturhistoriskt, arkitektoniskt eller för stadsbilden värdefull byggnad som ska skyddas. Byggnaden är värdefull som områdets landmärke och som en del av en större sjukhusbyggnadshelhet. Byggnadens fasader och yttertaks tillryck och form samt ursprungliga eller med dessa jämförbara synliga konstruktioner, byggnadsdelar och värdefulla interiör-er skyddas. Reparationer och ändringar som utförs i byggnaden får inte försvaga dess värde eller förstöra dess särdrag. Byggnaden får inte rivas.

Kulturhistoriskt, arkitektoniskt eller för stadsbilden värdefull byggnad som ska skyddas. Byggnaden är värdefull som områdets landmärke och som en del av en större sjukhusbyggnadshelhet. Byggnadens fasader, yttertak och form samt ursprungliga byggnadsdelar som dörrar, fönster och radiatorer samt fasta väggskåp ska bevaras.

Den gamla tuberkulosbyrån, adress Läkaregatan 6: Byggnadens värdefulla interiörer är dess ursprungliga trapphus, hallar i första och andra våningen, den höga hallen med anknytande rum i andra våningen och kontorsrummen med glasinnerväggar i tredje våningen, vars rumsliga utformning ska bevaras eller återställas. I forskningsrum på andra våningen kan inre väggar mellan rummen rivas om det är nödvändigt att förena rum till större enheter. Byggnadens ursprungliga byggnadsdelar som dörrar, fönster, fönsterbrädor, radiatorer och armaturer ska bevaras.

Den gamla tuberkulosbyrån, adress Läkaregatan 6: Byggnadens värdefulla interiörer är dess ursprungliga trapphus, hallar i första och andra våningen, den höga hallen med anknytande rum i andra våningen och kontorsrummen med glasinnerväggar i tredje våningen, vars rumsliga utformning ska bevaras eller återställas. I forskningsrum på andra våningen kan inre väggar mellan rummen rivas om det är nödvändigt att förena rum till större enheter. Byggnadens ursprungliga byggnadsdelar som dörrar, fönster, fönsterbrädor, radiatorer och armaturer ska bevaras.

Byggnadsyta för en förbindelsegång. På området får byggas en 3,5 m bredd förbindelsegång mellan byggnaderna, om byggnadernas funktionalitet det absolut behöver. Den fria underfartshöjden under förbindelsegången ska vara minst 4,5 m och dess höjd får inte överstiga 4 m.

Byggnadsyta för byggnader och anläggningar för samhällstekniska försörjning.

Körramp till underjordiskt utrymme.

Körramp till underjordiskt utrymme, riktgivande läge.

Passage genom byggnad.

Nuoli osoittaa rakennusalan sivun, johon rakennus on rakennettava kiinni.

Pilen anger den sida av byggnadstyta som byggnaden ska tangera.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

Julkisivujen ääneneristävyys tulee mitoittaa siten, että saavutetaan melutason ohjearvot sisällä.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

Asuinhuoneiden ja muiden vastaavien tilojen ulkovaipan äänitasoerotuksen ympäristömelua vastaan on oltava vähintään 30 dB.

Leikkiin ja oleskeluun tarkoitetut piha-alueet, oleskeluparvekkeet, kattoterassit ja vastaavat alueet tulee sijoittaa ja tarvittaessa suojata liikennemeluilta siten, että niillä saavutetaan melutason ohjearvot päivällä ja yöllä.

Rakennusten julkisivujen ääneneristävyys tulee mitoittaa siten, että saavutetaan melutason ohjearvot sisällä.

Potilashuoneiden ja muiden vastaavien tilojen ulkovaipan äänitasoerotuksen ympäristömelua vastaan on oltava vähintään 30 dB.

I patientrum och andra motsvarande utrymmen ska ytterskalets ljudnivåskillnad mot miljöbuller vara minst 30 dB.

Fasadernas ljudisoleringsförmåga ska dimensioneras så att riktvärden för bullernivå uppnås inomhus.

Gårdar för lek och vistelse, balkonger, takterrasser och motsvarande områden ska placeras och vid behov skyddas mot trafikbuller så att man på dessa uppnår bullernivåns riktvärden dag och natt.

Underjordiskt utrymme, där körtunnelförbindelse för person- och eskortbilar till kvarterets 18626 eskort- och parkeringsutrymmen får placeras, riktgivande läge. Talet inom parentes anger den underjordiska körbanans ungefärliga nivå. Vid planering och utförande av tunnelanslutningen ska den befintliga avloppstunnelns fortsatta funktion säkerställas genom tillräckliga förstärkningsåtgärder.

Underjordiskt utrymme, där körtunnelförbindelse för person- och eskortbilar till kvarterets 18626 eskort- och parkeringsutrymmen får placeras, riktgivande läge. Talet inom parentes anger den underjordiska körbanans ungefärliga nivå. Vid planering och utförande av tunnelanslutningen ska den befintliga avloppstunnelns fortsatta funktion säkerställas genom tillräckliga förstärkningsåtgärder.

Underjordiskt utrymme, där kör- och logistiktunnelförbindelser mellan kvarteren 18626 och 15526 samt räddningstunnel för fotgångare med tillhörande skyddszoner får placeras. Också utrymmen för samhällsteknisk försörjning får placeras i tunneln. Talet inom parentes anger de underjordiska kör- och fotgångartunnlarnas ungefärliga nivå. På området ska samordningen av underjordiska utrymmen och underjordiska trafiktunnlar beaktas i planeringen.

Underjordiskt utrymme, där körtunnelförbindelse för person- och eskortbilar till kvarterets 18626 eskort- och parkeringsutrymmen får placeras, riktgivande läge. Talet inom parentes anger den underjordiska körbanans ungefärliga nivå. Vid planering och utförande av tunnelanslutningen ska den befintliga avloppstunnelns fortsatta funktion säkerställas genom tillräckliga förstärkningsåtgärder.

Underjordiskt utrymme, där kör- och logistiktunnelförbindelser mellan kvarteren 18626 och 15526 samt räddningstunnel för fotgångare med tillhörande skyddszoner får placeras. Också utrymmen för samhällsteknisk försörjning får placeras i tunneln. Talet inom parentes anger de underjordiska kör- och fotgångartunnlarnas ungefärliga nivå. På området ska samordningen av underjordiska utrymmen och underjordiska trafiktunnlar beaktas i planeringen.

Ru
E
VL
18
622 AK
604 AK
15605 AK
15
15529 YO
15519 AK
15526 YS/k
642 AK
6675100
LH
YTU
AL
AK 520
AET 12
Y
AKe
513 AK
512 AK
516 YO
LP
VP
TUKHOLMANKATU
STOCKHOLMSGATAN
TUKHOLMAN PUISTO
STOCKHOLMSPARKEN
TÖÖLÖNTULLI
TÖLÖ TULL
MÄNNERSKIANTIE
MÄNNERSKIBACKEN
TÖRÖLÄSKATU
HAARTMANINKATU
PÄIJÄNSKATU
PÄIJÄNSKATU
LÄÄKÄRINKATU
LÄKARGATAN
GREIJSGATAN
REIJOLANKATU
STENBOCKSGATAN
MESSENIUKSENKATU
TÖRÖLÄSKATU
PÄIVÄNNÄYTTÄJÄNKATU
PÄIVÄNNÄYTTÄJÄNTÄTÄ
URHEILUHALLI IDROTTSHALLEN
mah(-14.0)
mah(-17.0)
mah(-19.0)
mah(-10.0)
mah(-7.0)
mah(-11.0)
mal-1(-7.0)
mal-2(-5.0)
mal-3(-10.0)
mal-ajo-1
mal-ajo-2
mal-ajo-3
mah (+8.0 - -23.0)
mah (+8.0 - -47.0)
sr-2
sr-3
au-1
au-2
au-3
ma-1
ma-2
+40.0
+24.5
+57.5
+44.6
+48.8
+43.0
+53.0
+44.5
+20.0
+17.0
+19.2
+24.7
+24.2
+24.0
+23.5
+23.0
+22.5
+22.0
+21.5
+21.0
+20.5
+20.0
+19.5
+19.0
+18.5
+18.0
+17.5
+17.0
+16.5
+16.0
+15.5
+15.0
+14.5
+14.0
+13.5
+13.0
+12.5
+12.0
+11.5
+11.0
+10.5
+10.0
+9.5
+9.0
+8.5
+8.0
+7.5
+7.0
+6.5
+6.0
+5.5
+5.0
+4.5
+4.0
+3.5
+3.0
+2.5
+2.0
+1.5
+1.0
+0.5
+0.0
-0.5
-1.0
-1.5
-2.0
-2.5
-3.0
-3.5
-4.0
-4.5
-5.0
-5.5
-6.0
-6.5
-7.0
-7.5
-8.0
-8.5
-9.0
-9.5
-10.0
-10.5
-11.0
-11.5
-12.0
-12.5
-13.0
-13.5
-14.0
-14.5
-15.0
-15.5
-16.0
-16.5
-17.0
-17.5
-18.0
-18.5
-19.0
-19.5
-20.0
-20.5
-21.0
-21.5
-22.0
-22.5
-23.0
-23.5
-24.0
-24.5
-25.0
-25.5
-26.0
-26.5
-27.0
-27.5
-28.0
-28.5
-29.0
-29.5
-30.0
-30.5
-31.0
-31.5
-32.0
-32.5
-33.0
-33.5
-34.0
-34.5
-35.0
-35.5
-36.0
-36.5
-37.0
-37.5
-38.0
-38.5
-39.0
-39.5
-40.0
-40.5
-41.0
-41.5
-42.0
-42.5
-43.0
-43.5
-44.0
-44.5
-45.0
-45.5
-46.0
-46.5
-47.0
-47.5
-48.0
-48.5
-49.0
-49.5
-50.0
-50.5
-51.0
-51.5
-52.0
-52.5
-53.0
-53.5
-54.0
-54.5
-55.0
-55.5
-56.0
-56.5
-57.0
-57.5
-58.0
-58.5
-59.0
-59.5
-60.0
-60.5
-61.0
-61.5
-62.0
-62.5
-63.0
-63.5
-64.0
-64.5
-65.0
-65.5
-66.0
-66.5
-67.0
-67.5
-68.0
-68.5
-69.0
-69.5
-70.0
-70.5
-71.0
-71.5
-72.0
-72.5
-73.0
-73.5
-74.0
-74.5
-75.0
-75.5
-76.0
-76.5
-77.0
-77.5
-78.0
-78.5
-79.0
-79.5
-80.0
-80.5
-81.0
-81.5
-82.0
-82.5
-83.0
-83.5
-84.0
-84.5
-85.0
-85.5
-86.0
-86.5
-87.0
-87.5
-88.0
-88.5
-89.0
-89.5
-90.0
-90.5
-91.0
-91.5
-92.0
-92.5
-93.0
-93.5
-94.0
-94.5
-95.0
-95.5
-96.0
-96.5
-97.0
-97.5
-98.0
-98.5
-99.0
-99.5
-100.0
-100.5
-101.0
-101.5
-102.0
-102.5
-103.0
-103.5
-104.0
-104.5
-105.0
-105.5
-106.0
-106.5
-107.0
-107.5
-108.0
-108.5
-109.0
-109.5
-110.0
-110.5
-111.0
-111.5
-112.0
-112.5
-113.0
-113.5
-114.0
-114.5
-115.0
-115.5
-116.0
-116.5
-117.0
-117.5
-118.0
-118.5
-119.0
-119.5
-120.0
-120.5
-121.0
-121.5
-122.0
-122.5
-123.0
-123.5
-124.0
-124.5
-125.0
-125.5
-126.0
-126.5
-127.0
-127.5
-128.0
-128.5
-129.0
-129.5
-130.0
-130.5
-131.0
-131.5
-132.0
-132.5
-133.0
-133.5
-134.0
-134.5
-135.0
-135.5
-136.0
-136.5
-137.0
-137.5
-138.0
-138.5
-139.0
-139.5
-140.0
-140.5
-141.0
-141.5
-142.0
-142.5
-143.0
-143.5
-144.0
-144.5
-145